



REPÚBLICA DE ALBANIA
UNIVERSIDAD DE TIRANA
FACULTAD DE LENGUAS EXTRANJERAS
DEPARTAMENTO DE LENGUA ESPAÑOLA



PROGRAMA DE LA ASIGNATURA

TRADUCCIÓN B-A (Módulo I)
(IDIOMA ESPAÑOL)

Carga: 6 créditos; 20 horas de conferencias + 40 horas de seminarios;

Año académico: semestre I

Tipo de curso: *Curso obligatorio*

Programa de estudios: “Maestría” en Traducción e Interpretación Técnico - Literaria;

Código de materia: código de ética de UT (artículos 4, 6, 7, 9)

RESUMEN Y RESULTADOS DE APRENDIZAJE:

Objetivos generales de la asignatura: En la asignatura "Traducción B-A (Módulo I)" se introduce al estudiante en los problemas básicos de la traducción, las dificultades prácticas y las formas de superarlas, así como en la historia de la formación y desarrollo de la ciencia de la traducción.

Este curso tiene como objetivo brindar al estudiante:

- Orientación profesional y creación de motivación entre ellos;
- Formación y desarrollo de habilidades para el análisis comparativo de las características léxicas, gramaticales y estilísticas del estilo científico-técnico en los idiomas albanés y ruso;
- Formación y desarrollo de habilidades para utilizar diccionarios politécnicos y diferentes, libros con referencias sobre temas de traducción;
- Formación y desarrollo de herramientas cognitivas que puedan usarse como referencias de investigación;
- Activación y capacidad para comprender textos en idiomas extranjeros;

Objetivos específicos de la asignatura:

- 1.El estudiante debe saber: hacer una traducción del caso;
2. trabajar con diferentes textos;
- 3.para hacer referencia y dar a conocer su traducción.